

INDICE CRONOLOGICO

INDEX CHRONOLOGIQUE

PARTE SECONDA

DEUXIÈME PARTIE

ATTI DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE

ACTES DU PRÉSIDENT DE LA RÉGION

Decreto 28 dicembre 2015, n. 448.

Arrêté n° 448 du 28 décembre 2015,

Limitazioni e divieti di circolazione, fuori dai centri abitati, nei giorni festivi o in particolari altri giorni, di veicoli adibiti al trasporto di cose di massa complessiva massima autorizzata superiore a 7,5 t, dei veicoli e dei trasporti eccezionali e dei veicoli che trasportano merci pericolose per l'anno 2016.

portant limites et interdictions en matière de circulation des véhicules de transport de marchandises de plus de 7,5 tonnes de poids total maximum autorisé, des convois exceptionnels et des véhicules de transport de matières dangereuses, applicables en dehors des agglomérations pendant les jours de fête et certains autres jours au titre de 2016.

pag. 470

page 470

Arrêté n° 449 du 28 décembre 2015,

portant dépôt à la maison communale de LA SALLE de la documentation relative au nouveau périmètre du territoire du consortium d'amélioration foncière «La Salle Nord» dont le siège est situé dans la Commune de LA SALLE.

Decreto 28 dicembre 2015, n. 449.

Deposito, presso il municipio di LA SALLE, della documentazione relativa alla nuova perimetrazione del territorio del consorzio di miglioramento fondiario "La Salle Nord", con sede nel suddetto comune.

page 482

pag. 482

Decreto 5 gennaio 2016, n. 3.

Nomina del Consiglio d'amministrazione e del Presidente della Fondazione Gran Paradiso-Grand Paradis per il quinquennio 2015/2020.

Arrêté n° 3 du 5 janvier 2016,

portant nomination du Conseil d'administration et du président de la Fondation Grand-Paradis - *Gran Paradiso* au titre de la période 2015/2020.

pag. 483

page 483

ATTI DEI DIRIGENTI REGIONALI

ACTES DES DIRIGEANTS DE LA RÉGION

ASSESSORATO ATTIVITÀ PRODUTTIVE, ENERGIA E POLICHE DEL LAVORO

ASSESSORAT DES ACTIVITÉS PRODUCTIVES, ÉNERGIE ET POLITIQUES DU TRAVAIL

Provvedimento dirigenziale 14 dicembre 2015, n. 5094.

Acte du dirigeant n° 5094 du 14 décembre 2015,

Concessione dell'autorizzazione unica di cui all'art. 41 della legge regionale 1° agosto 2012, n. 26, all'Impresa "Verra Energie S.r.l." di SAINT-CHRISTOPHE per la costruzione e l'esercizio di un impianto idroelettrico con derivazione d'acqua dal torrente Verraz in località Saint-Jacques e centrale di produzione in località Frachey nel Comune di AYAS - Autorizzazione alla Società "Deval S.p.a." di AOSTA per l'esercizio della linea elettrica di connessione

portant délivrance de l'autorisation unique visée à l'art. 41 de la loi régionale n° 26 du 1^{er} août 2012 à *Verra Energie srl* de SAINT-CHRISTOPHE, en vue de la construction et de l'exploitation d'une installation hydroélectrique comportant une prise d'eau sur le Verraz, à Saint-Jacques, et une centrale de production à Frachey, dans la commune d'AYAS, et autorisant *Deval SpA* d'AOSTE à exploiter la ligne électrique de raccordement de ladite

ne dell'impianto stesso alla rete di distribuzione (linea n. 725). pag. 484

Provvedimento dirigenziale del 17 dicembre 2015, n. 5178.

Trasferimento dalla categoria "Altre cooperative" alla categoria "Cooperative di produzione e lavoro" del Registro regionale degli enti cooperativi, di cui alla L.R. 27/1998 e successive modificazioni, della società "Edileco costruzioni e ristrutturazioni ecocompatibili società cooperativa", con sede in NUS. pag. 493

Provvedimento dirigenziale 23 dicembre 2015, n. 5288.

Concessione dell'autorizzazione unica di cui all'art. 52 della legge regionale 25 maggio 2015, n. 13, all'Impresa "Residence Hôtel Mont Blanc" di COGNE per la costruzione e l'esercizio di un impianto idroelettrico con derivazione d'acqua dal torrente Urtier e centrale di produzione in loc. Sous-La-Tour nel Comune medesimo. pag. 493

DELIBERAZIONI DELLA GIUNTA E DEL CONSIGLIO REGIONALE

GIUNTA REGIONALE

Deliberazione 18 dicembre 2015, n. 1891.

Autorizzazione alla Società Tournesol s.r.l., di SAINT-CHRISTOPHE, all'esercizio di un'attività socio-educativa nella struttura sita nel comune medesimo, adibita ad asilo-nido per 24 posti e garderie per 8 posti, ai sensi della deliberazione della Giunta regionale n. 1362 in data 23 agosto 2013. pag. 500

Deliberazione 23 dicembre 2015, n. 1931.

Autorizzazione alla Società Semel S.r.l., di AOSTA, all'esercizio di un'attività sanitaria nella struttura, sita nel medesimo comune, adibita ad assistenza ambulatoriale monospecialistica nell'ambito della medicina del lavoro, ai sensi della deliberazione della Giunta regionale n. 1362 in data 23 agosto 2013. pag. 502

Deliberazione 23 dicembre 2015, n. 1932.

Revoca, ai sensi della dgr 1362/2013, della deliberazione della Giunta regionale n. 1334 in data 26 settembre 2014, concernente l'autorizzazione al dottor Mario GRAZIOLA all'esercizio di un'attività sanitaria in una struttura sita nel comune di SAINT-MARCEL, adibita ad assistenza ambulatoriale monospecialistica in campo odontoiatrico. pag. 504

installation au réseau de distribution (ligne n° 725). page 484

Acte du dirigeant n° 5178 du 17 décembre 2015,

portant transfert de *Edileco costruzioni e ristrutturazioni ecocompatibili società cooperativa*, dont le siège est à NUS, de la catégorie «Autres coopératives» à la catégorie «Coopératives de production et de travail» du Registre régional des entreprises coopératives visé à la loi régionale n° 27 du 5 mai 1998. page 493

Acte du dirigeant n° 5288 du 23 décembre 2015,

portant délivrance de l'autorisation unique visée à l'art. 52 de la loi régionale n° 13 du 25 mai 2015 à Residence Hôtel Mont-Blanc de COGNE, en vue de la construction et de l'exploitation d'une installation hydroélectrique comportant une prise d'eau sur l'Urtier et une centrale de production à Sous-la-Tour, dans la Commune de COGNE. page 493

DÉLIBÉRATIONS DU GOUVERNEMENT ET DU CONSEIL RÉGIONAL

GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Délibération n° 1891 du 18 décembre 2015,

autorisant *Tournesol srl* de Saint-Christophe à exercer une activité socio-éducative dans la structure qui accueille une crèche pour vingt-quatre enfants et une garderie pour huit enfants sur le territoire de la Commune de Saint-Christophe, au sens de la délibération du Gouvernement régional n° 1362 du 23 août 2013. page 500

Délibération n° 1931 du 23 décembre 2015,

autorisant *Semel srl* d'AOSTE à exercer une activité sanitaire dans la structure qui accueille, à Aoste, un centre de consultation mono-disciplinaire dans le domaine de la médecine du travail, au sens de la délibération du Gouvernement régional n° 1362 du 23 août 2013. page 502

Délibération n° 1932 du 23 décembre 2015,

portant retrait de l'autorisation accordée à M. Mario GRAZIOLA par la délibération du Gouvernement régional n° 1334 du 26 septembre 2014 pour exercer une activité sanitaire dans la structure qui accueille un centre de consultation mono-disciplinaire pour des soins dentaires ambulatoires, dans la commune de SAINT-MARCEL, au sens de la délibération du Gouvernement régional n° 1362 du 23 août 2013. page 504

Deliberazione 30 dicembre 2015, n. 1976.

Scioglimento senza nomina del commissario liquidatore, ai sensi dell'art. 2545-septiesdecies del codice civile, della società "Global società cooperativa a responsabilità limitata", di SAINT-CHRISTOPHE.

pag. 505

Deliberazione 30 dicembre 2015, n. 1983.

Autorizzazione alla società cooperativa sociale "La Sorgente" Onlus, di AOSTA, all'esercizio di un'attività socio-educativa nella struttura, sita nel medesimo comune, adibita ad asilo-nido per 30 posti, ai sensi della deliberazione della Giunta regionale n. 1362 in data 23 agosto 2013. Revoca della deliberazione della Giunta regionale n. 2338 del 3 settembre 2010.

pag. 506

Deliberazione 30 dicembre 2015, n. 1990.

Ulteriore proroga di due anni della validità dell'efficacia della valutazione positiva condizionata sulla compatibilità ambientale del progetto di realizzazione di un impianto di depurazione delle acque reflue, nel comune di DONNAS, al servizio dei comuni di BARD, HÔNE, DONNAS, PONT-SAINT-MARTIN e PERLOZ, proposto dall'Unité des Communes Valdôtaines Mont-Rose di cui alle deliberazioni della Giunta regionale 2317/2006, 2157/2011 e 1746/2013.

pag. 508

AVVISI E COMUNICATI

**ASSESSORATO
TERRITORIO E AMBIENTE**

Struttura organizzativa tutela qualità aria e acque.

Avviso di avvenuto deposito dell'istanza di autorizzazione.
pag. 508

**ATTI
EMANATI
DA ALTRE AMMINISTRAZIONI**

Comune di AYAS. Deliberazione 10 dicembre 2015, n. 63.

Declassificazione e sdemanializzazione di un reliquato stradale sito nel Comune di AYAS, in fraz. Pilaz.
pag. 509

Délibération n° 1976 du 30 décembre 2015,

portant dissolution, aux termes de l'art. 2545 septiesdecies du Code civil, de "Global société coopérative a responsabilité limitée", de SAINT-CHRISTOPHE, sans nomination de commissaire liquidateur.

page 505

Délibération n° 1983 du 30 décembre 2015,

portant autorisation à *La Sorgente coopérative sociale - Onlus* d'Aoste à l'effet d'exercer une activité socio-éducative dans la structure qui accueille une crèche pour trente enfants sur le territoire de la Commune d'AOSTE, au sens de la délibération du Gouvernement régional n°1362 du 23 août 2013, et retrait de la délibération du Gouvernement régional n° 2338 du 3 septembre 2010.

page 506

Délibération n° 1990 du 30 décembre 2015,

portant nouvelle prorogation de deux ans de la validité de l'avis positif sous condition visé aux DGR n°2317/2006, n°2157/2011 et n° 1746/2013 et relatif à la compatibilité avec l'environnement du projet déposé par la Communauté de montagne Mont-Rose en vue de la réalisation d'une installation d'épuration des eaux usées desservant les communes de BARD, de HÔNE, de DONNAS, de PONT-SAINT-MARTIN et de PERLOZ, dans la commune de DONNAS.

page 508

AVIS ET COMMUNIQUÉS

**ASSESSORAT
DU TERRITOIRE ET DE L'ENVIRONNEMENT**

Structure protection de la qualité de l'air et des eaux

Avis de dépôt d'une demande d'autorisation.
page 508

**ACTES
ÉMANANT
DES AUTRES ADMINISTRATIONS**

Commune d'AYAS. Délibération n° 63 du 10 décembre 2015,

portant déclassement et désaffectation d'un délaissé de route à Pilaz, dans la Commune d'AYAS.
pag. 509

Comune di CHARVENSOD.

Statuto. pag. 510

Comune di VERRAYES.

Bando per il rilascio delle autorizzazioni per l'esercizio del commercio su aree pubbliche di tipo A mediante l'uso di posteggi nel mercato comunale annuale in loc. Champagne. (Venerdì).

pag. 543

Commune de CHARVENSOD.

Statuts. page 510

Commune de VERRAYES.

Avis relatif à la délivrance des autorisations d'exercer le commerce sur la voie publique du type A (occupation d'emplacements). Marché du vendredi, à Champagne.

page 543